

**Конференция 2000 года участников Договора
о нераспространении ядерного оружия
по рассмотрению действия Договора**

12 February 2001

Russian

Original: English

Краткий отчет о 6-м заседании,
состоявшемся в Центральных учреждениях, Нью-Йорк,
в среду, 26 апреля 2000 года, в 15 час. 00 мин.

Председатель: г-н Баали..... (Алжир)
затем: г-н Нихаус (заместитель Председателя).....(Коста-Рика)
затем: г-н Баали (Председатель)..... (Алжир)

Содержание

Общие прения (*продолжение*)

Выборы председателей и заместителей председателей Главных комитетов, Редакционного комитета и Комитета по проверке полномочий (*продолжение*)

Организация работы

В настоящий отчет могут вноситься поправки. Поправки должны представляться на одном из рабочих языков. Они должны быть изложены в пояснительной записке, а также внесены в один из экземпляров отчета. Поправки должны направляться *в течение одной недели с момента выпуска этого документа* на имя начальника Секции редактирования официальных отчетов, комната DC2-750 (Chief, Official Records Editing Section, room DC2-750, 2 United Nations Plaza).

Любые поправки к отчету об этом заседании будут изданы в качестве исправления.

00-40528 (R)

0040528

Заседание открывается в 15 час. 15 мин.

Общие прения (продолжение)

1. **Г-н Ягланд** (Норвегия) подчеркивает, что разоружение, которого ожидают от обладающих ядерным оружием государств, так же важно, как ядерное нераспространение, и вновь заявляет о полной поддержке правительством его страны целей, установленных на Конференции 1995 года по рассмотрению действия Договора. Проведенные Индией и Пакистаном испытания, промедление с осуществлением процесса СНВ-2, тупик, в который зашли переговоры по договору о прекращении производства расщепляющегося материала, а также задержка вступления в силу Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний (ДВЗЯИ) требуют свежих стимулов и новых конкретных мер в отношении нераспространения и разоружения. Тенденцию возрастания значения ядерных вооружений в международной политике необходимо обратить вспять.

2. Основными задачами настоящей Конференции должны быть сохранение и приумножение результатов Конференции 1995 года, восстановление и совершенствование рабочих процедур с целью укрепления процесса Договора о нераспространении ядерного оружия, а также улучшение ведущейся в рамках этого процесса работы по существу посредством инициатив и мер, приемлемых для государств как обладающих, так и не обладающих ядерным оружием. Ключевое значение имеют разработка программы действий на предстоящий пятилетний период, уделение большего внимания региональным проблемам, а также выработка всеобъемлющей стратегии обращения с расщепляющимся материалом.

3. Учитывая недостатки укрепленного процесса рассмотрения действия Договора, а также тот факт, что принятые в 1995 году Принципы и цели остались большей частью невыполненными, Норвегия представит настоящей Конференции предложение по программе действий. Предлагаемая программа действий содержит обращенный к государствам-участникам призыв добиваться выполнения решений, принятых конференциями по рассмотрению действия Договора, и с этой целью в ней рекомендуется увеличить число ежегодных заседаний в процессе рассмотрения действия Договора с трех до четырех, сосредоточив внимание лишь на нескольких конкретных вопросах. Программа действий также

содержит предложения по разработке всеобъемлющей стратегии обращения с расщепляющимся материалом, в том числе по проведению переговоров о заключении договора о запрещении производства расщепляющегося материала для ядерного оружия; по содействию вступлению в силу Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний; рассмотрению информации о сокращении стратегических ядерных вооружений, в том числе о процессе СНВ; содействию транспарентности в отношении тактических ядерных вооружений и ликвидации таких вооружений; настоянию на том, чтобы государства подписали и ратифицировали новый дополнительный протокол Международного агентства по атомной энергии о полномасштабных гарантиях; а также повышению транспарентности в области контроля за ядерным экспортом.

4. Проведенные в 1998 году Индией и Пакистаном ядерные испытания подчеркнули важность анализа причин, лежащих в основе региональных конфликтов и напряженности, и учета факторов контроля над вооружениями, разоружения и нераспространения при решении региональных проблем. Поскольку на повестке дня настоящей Конференции стоит только один региональный вопрос – о положении на Ближнем Востоке, более обширный и взвешенный пакет региональных проблем, в том числе положение в Южной Азии, следует обсуждать на ежегодных заседаниях по рассмотрению действия Договора. Совершенно необходимо также изучать положение в тех регионах, где участники Договора не выполняют своих обязательств.

5. Делегация его страны представит предложение относительно международной основы для обращения с расщепляющимся материалом, которая включает запрет на производство в будущем расщепляющегося материала для вооружений, проверку того, что избыточные военные запасы расщепляющегося материала не переключаются на программы вооружений, меры для обеспечения безопасности и контроля за высокообогащенным ураном, произведенным для не связанных с взрывами целей, а также добровольные меры по обеспечению транспарентности в отношении военных инвентарных количеств расщепляющегося материала. Эти вопросы следует рассматривать либо параллельно с переговорами по договору о прекращении производства расщепляющегося материала в рамках Конференции по разоружению в Женеве, которые, к сожалению, еще даже не начались, либо независимо от этих переговоров.

6. На обладающие ядерным оружием государства возложена особая ответственность – сократить свои арсеналы и увеличить транспарентность в отношении существующих запасов оружия, планируемого их сокращения и ядерной политики. Делегация его страны приветствует недавно принятые Государственной Думой Российской Федерации решения по Договору СНВ-2 и Договору о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний, а также призывает Российскую Федерацию и Соединенные Штаты Америки осуществить дальнейшие меры по контролю над стратегическими вооружениями, в частности, повышая транспарентность инвентарных количеств стратегических ядерных боеголовок, о чем была достигнута договоренность между президентами Клинтоном и Ельциным на встрече на высшем уровне в Хельсинки в 1997 году. Было бы достойно сожаления, если бы существующие сегодня сомнения относительно жизнеспособности Договора о системах ПРО осложнили и без того непростую ситуацию.

7. Следует уделять больше внимания рискам, связанным с тактическим ядерным оружием, которое может быть оперативно развернуто и способно играть дестабилизирующую роль в конфликтных районах. Ситуация требует большей транспарентности, программы ликвидации боеголовок и процедур проверки. Следует еще раз подтвердить принятые в одностороннем порядке в 1999 году Соединенными Штатами и Российской Федерацией решения о ликвидации тактического ядерного оружия и установить временные рамки для их осуществления. Большое число устаревших и снятых с вооружения ядерных подводных лодок бывшего Советского Союза за годы их эксплуатации произвели огромные объемы радиоактивных отходов и отработавшего ядерного топлива, которые представляют угрозу для окружающей среды. Норвегия предложила Российской Федерации сотрудничать для ускорения создания инфраструктуры по удалению и хранению этих материалов. Однако задача эта столь сложна и дорогостояща, что для ее осуществления реально потребуются усилия, предпринимаемые на широкой международной основе. С этой целью Норвегия начала переговоры с Российской Федерацией и рядом потенциальных государств-доноров.

8. *Г-н Нихаус (Коста-Рика), заместитель Председателя, занимает место Председателя.*

9. **Г-н Энхсайхан** (Монголия) отмечает, что, несмотря на угрозу горизонтального распространения

и появление новых доктрин и стратегий ядерного сдерживания, допускающих применение ядерного оружия, делегация его страны целиком согласна с Председателем в том, что международное сообщество не должно поддаваться пессимизму. Она приветствует иные, более позитивные тенденции, в том числе сокращение двумя основными государствами, обладающими ядерным оружием, нестратегических ядерных арсеналов, заключение ими двусторонних соглашений по ограничению и сокращению ядерных вооружений и достижение принципиального согласия по вопросу о дальнейших сокращениях; консультативное заключение Международного Суда относительно законности угрозы ядерным оружием или его применения, вынесенное в 1996 году; принятие Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний подавляющим большинством государств и его ратификация 55 государствами, включая Монголию; и результаты Конференции 1995 года по рассмотрению и продлению действия Договора.

10. Монголия также приветствует принятое недавно Государственной Думой Российской Федерации решение о ратификации Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний (ДВЗЯИ) и Договора СНВ-2, а также происшедшее в последнее время присоединение девяти стран к Договору о нераспространении ядерного оружия. Делегация его страны придает большое значение исторической Конференции 1995 года и считает, что настоящая Конференция должна далее укрепить ее решения. Позиция его делегации по итогам Конференции 1995 года в целом отражена в документах Движения неприсоединившихся стран, в том числе в заключительном документе недавно прошедшего в Картахене, Колумбия, тринадцатого министерского совещания этих стран. В частности, делегация считает, что обе задачи – нераспространения и разоружения – должны неукоснительно выполняться государствами – участниками Договора о нераспространении ядерного оружия, в строгом соответствии с его статьями I, II и VI.

11. В ответ на решение Российской Федерации ратифицировать ДВЗЯИ и СНВ-2 Соединенным Штатам следует ратифицировать Договор о запрещении испытаний. Монголия призывает эти две страны рассмотреть вопрос о полном осуществлении Договора СНВ-2 и приступить к переговорам по Договору СНВ-3, к которому в конечном счете должны присоединиться остальные три государства,

обладающие ядерным оружием. Жизненно важное значение имеют скорейшее вступление в силу Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний и возобновление переговоров по договору о прекращении производства расщепляющегося материала. Делегация его страны также призывает Конференцию по разоружению удвоить усилия по разработке имеющего обязательную юридическую силу международного документа, который обеспечивал бы гарантии безопасности государствам, не обладающим ядерным оружием. Подчеркивая важность достижения универсальности Договора, оратор призывает Индию, Пакистан, Израиль и Кубу как можно скорее присоединиться к Договору.

12. Монголия является убежденной сторонницей укрепленной системы гарантий Международного агентства по атомной энергии (МАГАТЭ) и поддерживает дополнительный протокол, предназначенный усовершенствовать и укрепить инспекции МАГАТЭ. Она работает с МАГАТЭ над заключением дополнительного протокола к своему соглашению о гарантиях; в связи с этим группа монгольских экспертов скоро посетит штаб-квартиру МАГАТЭ. Монголия также находится в процессе оформления своего участия в Международной системе мониторинга Подготовительной комиссии Организации Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний. Правительство его страны придает большое значение вопросу о создании зон, свободных от ядерного оружия, и поэтому приветствует принятие Комиссией по разоружению Организации Объединенных Наций принципов и руководящих указаний по их созданию.

13. Монголия в 1992 году объявила свою территорию зоной, свободной от ядерного оружия, а в 1998 году при поддержке международного сообщества, в том числе обладающих ядерным оружием государств, Генеральной Ассамблеей была принята резолюция 53/77 D, озаглавленная "Международная безопасность Монголии и ее статус государства, свободного от ядерного оружия". Это показало, что если одностороннее решение того или иного государства поддерживают его непосредственные соседи и международное сообщество, режим нераспространения можно укрепить. В качестве дальнейшего шага в феврале парламент Монголии принял специальное законодательство о статусе страны как государства, свободного от ядерного оружия, которое получило поддержку Генерального секретаря и Движения неприсоединения на его

недавно состоявшемся министерском совещании. Совместно с учреждениями системы Организации Объединенных Наций Монголия исследует пути и способы решения некоторых вопросов, относящихся к более общим проблемам ее безопасности, с тем чтобы укрепить свой статус государства, свободного от ядерного оружия.

14. **Г-н Орхун** (Турция) заявляет, что его делегация поддерживает заявление, сделанное от имени Европейского союза. Договор о нераспространении ядерного оружия остается краеугольным камнем глобального режима нераспространения и жизненно важной основой ядерного разоружения. Тем не менее, если и до тех пор пока к Договору не присоединятся все государства, его участники будут по-прежнему подвергаться риску. Поэтому Турция призывает все государства, которые еще не являются участниками Договора, как можно скорее к нему присоединиться. Заключение Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний явилось положительным вкладом в предотвращение распространения ядерного оружия, содействуя процессу ядерного разоружения и укреплению международного мира и безопасности. Турция подписала этот Договор в тот день, когда он был открыт для подписания, и завершила процесс ратификации в феврале 2000 года.

15. Вызывает разочарование неспособность Конференции по разоружению начать переговоры о договоре по запрещению производства расщепляющихся материалов для ядерного оружия; его страна надеется, что Конференция по разоружению вскоре начнет переговоры без предварительных условий. Важным шагом явится также воссоздание специального комитета для проведения переговоров по эффективным механизмам обеспечения гарантий безопасности для не обладающих ядерным оружием государств. Турция придает большое значение приверженности всех государств-участников выполнению всех обязательств, принятых в 1995 году, и приветствует односторонние и двусторонние усилия обладающих ядерным оружием государств соблюдать соответствующие статьи Договора. Она также приветствует недавно принятое Государственной Думой Российской Федерации решение ратифицировать Договор СНВ-2 и Договор о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний и надеется, что этот шаг приведет к началу переговоров по СНВ-3, а также окажет положительное воздействие на другие процессы в сфере контроля над вооружениями.

16. Создание зон, свободных от ядерного оружия, на основе соглашений, свободно заключаемых между государствами в соответствующих регионах, служит укреплению как глобального, так и регионального мира и безопасности. Турция приветствует предпринимаемые государствами шаги по созданию новых зон и полностью поддерживает выдвинутую в 1998 году Казахстаном, Кыргызстаном, Таджикистаном, Туркменистаном и Узбекистаном инициативу по созданию в Центральной Азии зоны, свободной от ядерного оружия. Его страна не раз заявляла о своей обеспокоенности по поводу испытаний ядерного оружия и баллистических ракет, которые за последние годы проводились в Юго-Восточной Азии, оказывая серьезное негативное воздействие на региональную и глобальную безопасность и стабильность.

17. На Ближнем Востоке распространение оружия массового уничтожения представляет реальную угрозу. Турция имеет уходящие корнями в далекое прошлое исторические связи с Ближним Востоком и поддерживает сердечные отношения со всеми странами и народами региона. Она принимает участие в коллективных усилиях, направленных на выработку мер ослабления ядерной угрозы. Конференция 2000 года должна предусмотреть дальнейшие реальные шаги на последующие пять лет и решить задачи, которые не были выполнены с 1995 года. В этом контексте необходимо выполнить "резолуцию по Ближнему Востоку".

18. Турция твердо уверена, что укрепление гарантий является важным элементом контроля за ядерными вооружениями и нераспространения, и глубоко обеспокоена тем, что 54 участника Договора все еще не ввели в действие соглашение о гарантиях с МАГАТЭ. События, последовавшие за войной в Персидском заливе, доказали, что для того чтобы предотвратить переключение ядерных материалов или оборудования, приобретенного для мирных целей, на деятельность, запрещенную Договором, необходимы дополнительные гарантии. Его страна готовится заключить в ближайшем будущем дополнительный протокол с МАГАТЭ по применению гарантий.

19. Наилучшим способом предотвращения незаконного оборота ядерных материалов является применение мер физической защиты. Турция надеется, что будет далее укрепляться и развиваться международная служба МАГАТЭ по физической защите. Группой поставщиков ядерных материалов и технологий и Комитетом Цангера проделана ценная

работа по усилению транспарентности и стимулированию диалога и сотрудничества между всеми участниками; Турция вступила в Комитет Цангера и находится в процессе оформления членства в Группе поставщиков ядерных материалов и технологий.

20. **Г-н Каловски** (бывшая югославская Республика Македония) заявляет, что взгляды его делегации совпадают с мнениями, выраженными представителем Португалии, выступавшим от имени Европейского союза. В 1995 году его страна поддержала бессрочное продление действия Договора. Решение 3 Конференции 1995 года имеет крайне важное значение для укрепления режима нераспространения. Во многих регионах большую угрозу для безопасности представляли иные негативные события и разрушительные силы, чем несоблюдение режима нераспространения.

21. Конференция 2000 года добьется успеха, если она полностью признает, что с 1990 года положение с международной безопасностью совершенно изменилось и продолжает стремительно меняться. Мир входит в фазу сотрудничества и интеграции, и в предстоящие годы будут преобладать силы глобализации. Эти силы поддерживают строгое соблюдение режима нераспространения и контроля над вооружениями; и те, кто не осознает данную реальность, окажутся вне основного потока международной жизни. Таким образом, соблюдение Договора является важным вкладом в укрепление международных отношений в целом, в развитие международного сотрудничества и в укрепление принципа многосторонности в особенности в рамках Организации Объединенных Наций.

22. Основным приоритетом правительства его страны является интеграция в евроатлантические структуры и членство в Европейском союзе и Организации Североатлантического договора (НАТО). В этом отношении важную роль играет соблюдение Договора его страной и другими государствами региона. Также необходимо, чтобы в полной мере выполнялись резолюции Генеральной Ассамблеи, принятые по инициативе бывшей югославской Республики Македонии, в частности последняя из них – резолюция 54/62. Генеральная Ассамблея подчеркнула важное значение предпринимаемых в Юго-Восточной Европе усилий в области контроля над вооружениями, разоружения и мер укрепления доверия. Одним из наиболее значимых механизмов

осуществления этих целей является Пакт стабильности для Юго-Восточной Европы.

23. Хотя опасность применения ядерного оружия уменьшается, угроза его применения остается. С другой стороны, возрастает и нуждается в поддержке заинтересованность в использовании ядерной энергии в мирных целях. Этот фактор, наряду с повышением потенциала в сфере ядерной технологии, приведет к увеличению числа стран, способных производить ядерное оружие. Режим нераспространения должен учитывать эту опасность, а участники Договора должны приложить усилия для предотвращения такого развития событий, в соответствии с положениями Договора, Устава Организации Объединенных Наций и международным правом. Такие не обладающие ядерным оружием государства, как бывшая югославская Республика Македония, заинтересованы главным образом в том, чтобы далее укреплять режим нераспространения и достичь соглашения о мерах, которые оказали бы позитивное воздействие на положение в сфере безопасности и на экономическое и социальное развитие. Делегация его страны в этом отношении подчеркивает благотворное влияние ядерного разоружения на мобилизацию ресурсов в целях развития.

24. Оратор подчеркивает важность того факта, что после 1995 года к Договору присоединились еще девять государств. Конференции следует рассмотреть вопрос о необходимости того, чтобы к Договору присоединились оставшиеся четыре государства. Бывшая югославская Республика Македония поддерживает превосходные отношения со всеми теми государствами, которые традиционно выступали за полное соблюдение Устава Организации Объединенных Наций, являющегося основным фундаментом Договора. Его страна в марте 2000 года ратифицировала Договор о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний. Внушает надежду тот факт, что такое большое число государств подписали и ратифицировали его. Недавняя ратификация ДВЗЯИ Российской Федерацией является важным стимулом для других государств, в том числе Соединенных Штатов Америки, чья ведущая роль в принятии этого Договора получила высокую оценку.

25. Вызывает сожаление тот факт, что Конференция по разоружению не начала переговоров по договору о запрещении производства расщепляющегося материала для ядерного оружия. Одной из причин этого являются устаревшие методы

работы Конференции, не изменившиеся со времен "холодной войны". Делегация его страны надеется, что существующие сложности будут преодолены. В области ядерного разоружения долгожданную ратификацию Российской Федерацией Договора СНВ-2 можно только приветствовать и надеяться, что за ней последует начало переговоров по СНВ-3 и прогресс по другим вопросам, в том числе по современному состоянию отношений между государствами, обладающими ядерным оружием, и государствами, не обладающими ядерным оружием, в особенности в рамках Конференции по разоружению. До сих пор обладающие ядерным оружием государства отказывались вести переговоры с государствами, не обладающими ядерным оружием, и было бы нереалистично ожидать, что они изменят свою позицию. Тем не менее это не означает, что не обладающие ядерным оружием государства должны отказаться от цели ликвидации ядерных вооружений. Они должны стремиться к возможно скорейшему достижению этой цели, которую также разделяют и обладающие ядерным оружием государства.

26. Конференции 2000 года следует вновь заявить о важности создания зон, свободных от ядерного оружия. Достоин сожаления тот факт, что на Ближнем Востоке в этом направлении не был достигнут прогресс, к которому призывала "Резолюция по Ближнему Востоку" 1995 года. Конференции также необходимо уделить особое внимание гарантиям и использованию ядерной энергии в мирных целях – области, имеющей важнейшее значение для большинства государств-участников. Ей следует настаивать на полномасштабных гарантиях и большей транспарентности в контроле за ядерным экспортом, а также поощрять всех участников Договора использовать ядерную энергию в мирных целях. В этом отношении не должны являться препятствием попытки разработать новые и возобновляемые источники энергии. Тем не менее следует на основе международного сотрудничества рассмотреть вопрос об опасности, которую представляют старые атомные электростанции.

27. **Г-н Виснумурти** (Индонезия) заявляет, что выполнение стоящей перед Конференцией задачи рассмотрения прогресса, достигнутого в выполнении положений Договора о нераспространении ядерного оружия, а также решений и резолюции, которые были приняты Конференцией 1995 года, осложняется тем, что Подготовительному комитету Конференции 2000 года не удалось прийти к согласию по вопросам

существа из-за разногласий между обладающими и не обладающими ядерным оружием государствами. Тем не менее в сферах нераспространения и разоружения был достигнут прогресс. Делегация его страны считает положительными моментами увеличение числа государств – участников Договора о нераспространении ядерного оружия и Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний (ДВЗЯИ), ратификацию Государственной Думой Российской Федерации второго Договора о сокращении стратегических вооружений (СНВ-2), консолидацию существующих зон, свободных от ядерного оружия, а также разработку Конференцией по разоружению руководящих принципов для создания новых таких зон.

28. С другой стороны, доверие к режиму нераспространения было серьезно подорвано такими событиями, как проведение ядерных испытаний в Южной Азии. Кроме того, ДВЗЯИ еще не вступил в силу, переговоры о соглашении по запрещению производства расщепляющегося материала для ядерного оружия или других ядерных взрывных устройств еще не начались, и продолжается деятельность по модернизации ядерных арсеналов, в том числе при помощи научно-исследовательских и опытно-конструкторских разработок и проведения испытаний. Дополнительными источниками беспокойства являются планы развертывания системы противоракетной обороны и перспектива размещения ядерного оружия в космическом пространстве. Отказ признать, что положение столь мрачно, лишь усугубит чувство разочарования.

29. Чрезвычайно важно положить конец распространению представления о том, что Договор о нераспространении ядерного оружия имеет сомнительную ценность и превратился в инструмент обеспечения интересов горстки государств. Конференция должна принять решения по таким вопросам, как гарантии безопасности и меры по содействию передачи ядерных технологий в мирных целях, а также прийти к согласию по вопросу о программе поэтапного ядерного разоружения. В ее заключительном документе следует указать ряд задач, которые должны быть выполнены к 2005 году, в том числе ратификацию ДВЗЯИ всеми 44 государствами, обозначенными в Договоре, прекращение докритических испытаний и заключение недискриминационного и универсально применимого соглашения о прекращении производства расщепляющегося материала.

30. Конференция также должна подтвердить целостность и важность Договора об ограничении систем противоракетной обороны (Договора по ПРО). Для уменьшения ядерной опасности ядерное оружие должно быть снято с боевого дежурства, а ядерные боеголовки отсоединены от средств доставки, тактические ядерные вооружения должны быть ликвидированы, планы размещения оружия в космическом пространстве должны быть аннулированы, необходимо принять меры по достижению большей транспарентности в ядерных вопросах и начать переговоры по третьему договору о сокращении стратегических вооружений, с тем чтобы добиться значительно более масштабных сокращений. Конференции необходимо обеспечить, чтобы государства, отказавшиеся от ядерного оружия, не были исключены из процесса принятия решений по ядерному разоружению.

31. В этом отношении исключительную роль предстоит сыграть Конференции по разоружению. Сохранят Договор о нераспространении ядерного оружия и остановят опасную гонку вооружений, маячащую на горизонте, скромные, реалистичные и осуществимые меры. В отношении гарантий безопасности беспокойство не обладающих ядерным оружием государств может быть снято только заключением международного договора, имеющего обязательную юридическую силу. Обеспечению стабильной обстановки в отношении безопасности может способствовать также создание зон, свободных от ядерного оружия. Делегация его страны призывает международное сообщество поддержать создание таких зон в северной и центральной Азии и на Ближнем Востоке.

32. Решение о "Принципах и целях ядерного нераспространения и разоружения", принятое Конференцией 1995 года, подтвердило неотъемлемое право всех государств-участников развивать исследования, производство и использование ядерной энергии в мирных целях, а также установило в качестве необходимого предварительного условия для передачи ядерных материалов и технологии принятие полномасштабных гарантий МАГАТЭ. Более широкое участие в разработке мер контроля за ядерным экспортом способствовало бы искоренению убеждения, будто цели такого контроля выходят за рамки нераспространения и он посягает на прерогативу принятия решений странами-получателями.

33. Оратор с удовлетворением отмечает, что все большее число стран заключают дополнительные протоколы к своим соглашениям о гарантиях с МАГАТЭ, но у него вызывает беспокойство то, что Агентству недостает финансирования для программы технического сотрудничества. Государства-депозитарии, в качестве спонсоров "Резолюции по Ближнему Востоку", несут особую ответственность за обеспечение ее осуществления. К сожалению, одно государство в регионе до сих пор не присоединилось к Договору о нераспространении ядерного оружия и не поставило свои ядерные объекты под полномасштабные гарантии МАГАТЭ. Делегация его страны приветствует создание на Конференции вспомогательного органа для определения шагов, которые необходимо принять для присоединения всех государств на Ближнем Востоке к Договору.

34. Цели Договора – нераспространение и ядерное разоружение – неразделимы. Невозможно внедрять режим нераспространения, не уделяя должного внимания разоружению. Чтобы сохранить целостность Договора, необходимо предпринять значимые и необратимые шаги к полной ликвидации ядерных арсеналов. В связи с этим делегация его страны решительно поддерживает предложение Движения неприсоединившихся стран о создании постоянного межсессионного комитета открытого состава для обеспечения выполнения положений Договора. Индонезия готова участвовать в этом процессе.

35. **Г-н Аль-Нассер** (Катар) заявляет, что Конференция 2000 года породила огромные ожидания и чаяния, которые возможно осуществить только благодаря серьезной и транспарентной работе участников Конференции и полной приверженности государств-участников положениям Договора о нераспространении ядерного оружия и пакету обязательств, принятых на Конференции 1995 года. К сожалению, международному сообществу еще далеко до осуществления целей ядерного нераспространения и разоружения, изложенных в Договоре. Что касается решений и резолюции, принятых на Конференции 1995 года, то задача всеобщего присоединения к Договору не была достигнута, переговоры по соглашению о запрещении производства расщепляющегося материала еще не начались, Подготовительный комитет Конференции не смог выработать каких-либо серьезных рекомендаций, и, хотя все арабские государства Ближнего Востока присоединились к Договору, Израиль все еще не

сделал этого и не поставил свои ядерные объекты под полномасштабные гарантии МАГАТЭ.

36. Всеми международному сообществу известно, что Израиль обладает ядерным оружием и другим оружием массового уничтожения, и это создает серьезную угрозу безопасности на Ближнем Востоке. Помимо этого существует реальный риск радиологического загрязнения от его не поставленных под гарантии ядерных объектов. Несмотря на это, государства – участники Договора, в особенности некоторые обладающие ядерным оружием государства, закрывают глаза на эти проблемы. Непримируемость Израиля нанесла жестокий удар по усилиям, направленным на установление мира на Ближнем Востоке. Вследствие этого Катар призывает все страны оказать на Израиль давление с целью вынудить его присоединиться к Договору, поставить свои ядерные объекты под полномасштабные гарантии МАГАТЭ и ликвидировать свое оружие массового уничтожения, чтобы создать на Ближнем Востоке зону, свободную от ядерного оружия и всех других видов оружия массового уничтожения и их систем доставки.

37. У обладающих ядерным оружием государств есть моральный долг – обеспечить не обладающие ядерным оружием государства гарантиями против применения или угрозы применения ядерного оружия, продолжать переговоры с целью заключения в конкретных временных рамках соглашения о ликвидации всех ядерных вооружений, а также разрешить передачу развивающимся странам ядерной технологии для содействия им в их попытках обеспечить благосостояние своих народов. В заключение его делегация выражает надежду, что Конференция станет важной вехой на пути к созданию мира, свободного от ядерного оружия, в котором человечество сможет жить в мире, безопасности и стабильности.

38. **Г-н Гулиев** (Азербайджан) заявляет, что с окончанием глобальной конфронтации и крушением тоталитарных идеологий у международного сообщества появилась уникальная возможность ускорить процесс разоружения и остановить распространение оружия массового уничтожения. За последнее десятилетие в этих областях отмечены значительные достижения, в особенности заключение ДВЗЯИ и бессрочное продление Договора о нераспространении ядерного оружия.

39. Проведение Конференции 2000 года свидетельствует о постоянной приверженности государств-участников преамбуле и положениям Договора. Для международного мира и безопасности необходимо сохранить целостность Договора; поэтому приоритетной задачей является достижение универсальности Договора. Делегация его страны призывает присоединиться к Договору в кратчайшие сроки и без каких-либо условий все государства, еще не ставшие его участниками, в особенности государства, эксплуатирующие не поставленные под гарантии ядерные объекты. Конференция должна подчеркнуть, что необходимо сделать все возможное, для того чтобы остановить распространение ядерного оружия. Последовательное применение жесткого режима контроля за экспортом государствами, как обладающими, так и не обладающими ядерным оружием, явится в этой области существенным вкладом.

40. Приверженность сокращению, а в конечном счете и ликвидации ядерного оружия необходима для региональной и международной безопасности и стабильности, а также для достижения основополагающих целей Договора. Поэтому Азербайджан приветствует решение Государственной Думы Российской Федерации ратифицировать Договор СНВ-2 и меры, принятые другими обладающими ядерным оружием государствами для сокращения их запасов ядерных вооружений. Он одобряет вклад Беларуси, Казахстана и Украины в осуществление статьи VI Договора и, в частности, их решение добровольно вывести все тактическое и стратегическое ядерное оружие со своих территорий.

41. Его страна также поддерживает предпринятые с 1995 года шаги по заключению новых договоров о создании зон, свободных от ядерного оружия. В связи с этим оратор напоминает о выдвинутой в 1997 году президентом Азербайджана инициативе по созданию в Закавказье зоны, свободной от ядерного оружия. Учитывая геостратегическое расположение этого региона и происходящие там в последнее время конфликты, создание такой зоны явилось бы важной вехой в укреплении безопасности как на региональном, так и на международном уровне, и поэтому должно быть поддержано международным сообществом.

42. Полная ликвидация ядерного оружия является для не обладающих ядерным оружием государств единственной реальной гарантией против применения

или угрозы применения ядерного оружия. Пока этого не произошло, необходимо сделать все для того, чтобы создать имеющий обязательную юридическую силу режим негативных гарантий безопасности. Азербайджан приветствует создание в марте 1998 года Конференцией по разоружению Специального комитета по негативным гарантиям безопасности. Конференции следует энергично действовать для увеличения числа своих членов, чтобы более точно отражать перемены, происшедшие в международных отношениях. МАГАТЭ играет ключевую роль в проверке соблюдения положений Договора о нераспространении ядерного оружия, и государствам, которые еще не сделали этого, следует заключить с Агентством соглашения о гарантиях. В связи с этим оратор подчеркивает, что ядерная безопасность является необходимой предпосылкой использования ядерной энергии в мирных целях.

43. Азербайджан, который считает борьбу с распространением оружия массового уничтожения первоочередной задачей своей внешней политики, подписал и ратифицировал основные международные документы, имеющие обязательную юридическую силу, а также участвует в деятельности международного сообщества в этой сфере. Несмотря на то, что его страна не имеет в своей юрисдикции ядерных площадок или ядерного материала, она подала заявление о вступлении в МАГАТЭ, с тем чтобы укрепить свое сотрудничество с Агентством. Будучи расположенным на стыке потенциально беспокойных регионов, Азербайджан принимает все необходимые меры предосторожности, включая законодательные меры, для предотвращения передачи через свою территорию любых компонентов, материалов и технологии, имеющих отношение к оружию массового уничтожения и средствам их доставки.

44. **Г-н Аль-Синди** (Йемен) заявляет, что Договор о нераспространении ядерного оружия, являющийся на протяжении последних 30 лет краеугольным камнем режима ядерного нераспространения, приносит пользу всем государствам. На Конференции 1995 года по рассмотрению и продлению действия Договора, где государства-участники договорились о бессрочном продлении действия Договора и приняли ряд решений и резолюций, в том числе "Резолюцию по Ближнему Востоку", Соединенные Штаты Америки и Российская Федерация обязались сократить свои ядерные арсеналы. Позднее Государственная Дума Российской

Федерации приняла решение о ратификации как Договора СНВ-2, так и Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний. Со своей стороны Объединенные Арабские Эмираты присоединились к Договору о нераспространении ядерного оружия, тем самым еще на один шаг приблизив осуществление цели достижения универсальности Договора.

45. Несмотря на эти благоприятные перемены, сохраняются сомнения в отношении надежности режима ядерного нераспространения, поскольку ряд государств не входят в сферу его действия. Все государства на Ближнем Востоке присоединились к Договору, за исключением Израиля, и нет признаков того, что он намерен это сделать. Конференции следует призвать Израиль присоединиться к Договору и поставить все свои ядерные установки под полномасштабные гарантии МАГАТЭ. Спонсорам "Резолюции по Ближнему Востоку" также следует призвать Израиль без промедления присоединиться к Договору и поставить все свои ядерные установки под режим международных гарантий в качестве важного первого шага к созданию на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия.

46. Конференции также следует призвать государства – участники Договора воздержаться от передачи или распространения ядерного оборудования, "ноу-хау", ресурсов или материала. В заключение делегация его страны поддерживает выдвинутое Египтом предложение о создании на Ближнем Востоке системы мониторинга и выражает надежду на то, что в новом столетии международное сообщество в полной мере признает важность Договора о нераспространении ядерного оружия как механизма ликвидации ядерного оружия на основании конкретного графика.

47. **Г-н Каппальи** (Аргентина) отмечает, что после восстановления демократии в стране Аргентина предприняла ряд шагов для укрепления интеграции с соседними странами, оживления диалога со странами Южного полушария, запрещения оружия массового уничтожения и установления ограничений по конкретным видам обычных вооружений. Она также принимала участие в деятельности по укреплению международной безопасности и стабильности на основании демократических ценностей, норм права, прав человека и свободного рынка. Аргентина действовала особенно активно на региональном уровне, где вместе со своими соседями она разработала основу для сосуществования,

опирающуюся на сотрудничество, транспарентность и интеграцию.

48. Аргентина подтверждает свою неизменную приверженность стоящим перед международным сообществом задачам нераспространения, ядерного разоружения и содействия использованию ядерной энергии в мирных целях. Она внесла свой вклад в осуществление этих целей посредством транспарентности, взаимного доверия и координации, которыми характеризовались ее отношения с Бразилией в ядерной области. Эти два государства создали систему взаимных гарантий в отношении своих ядерных установок и материалов, которая была укреплена их принятием гарантий МАГАТЭ и их присоединением к Договору Тлателолко.

49. Аргентина также подписала Договор о нераспространении ядерного оружия, который является краеугольным камнем международного режима нераспространения. Она приветствует произошедшее позднее присоединение к нему Бразилии и Чили и призывает все государства, до сих пор не являющиеся участниками Договора, присоединиться к нему как можно скорее. Учитывая важность Договора о нераспространении ядерного оружия не только для поддержания международного мира и безопасности, но и для самого выживания человечества, на государствах лежит моральная обязанность соблюдать его положения. Однако баланс обязательств по Договору обладающих и не обладающих ядерным оружием государств никоим образом не узаконивает постоянное обладание таким оружием и не освобождает обладающие ядерным оружием государства от их обязательств в области разоружения. Этим государствам следует ускорить сокращение своих ядерных арсеналов с целью полной ликвидации такого оружия в ближайшем будущем.

50. Это обязательство обладающих ядерным оружием государств тем важнее, что они являются также постоянными членами Совета Безопасности. Конференции 2000 года по рассмотрению действия Договора следует укрепить определенные аспекты Договора, такие как его положения в отношении соглашений о гарантиях, использования ядерной энергии в мирных целях и контроля за ядерным экспортом. Конференции также следует предпринять тщательное рассмотрение выполнения Договора, определить дальнейшие меры, которые предстоит принять, и обязать международное сообщество начать действовать.

51. Поддерживать международный мир и безопасность становится все труднее, и необходимо не жалеть сил для предотвращения опасности ядерной войны и ее неизбежных последствий. В стратегическом отношении международная обстановка за последние годы ухудшилась – в Южной Азии в 1998 году были проведены ядерные испытания, а обладающим ядерным оружием государствам не удалось продвинуться к осуществлению разоружения. Поэтому делегациям на Конференции 2000 года следует продемонстрировать возможно большую гибкость, чтобы Конференция смогла успешно решить эти проблемы.

52. Тем не менее проявлялась и более позитивная тенденция – двустороннее и/или одностороннее сокращение некоторыми обладающими ядерным оружием государствами своих ядерных арсеналов и недавняя ратификация Российской Федерацией Договора СНВ-2. Бессрочное продление действия Договора о нераспространении ядерного оружия облегчило процесс ликвидации ядерных вооружений, уже начатый обладающими ядерным оружием государствами, и следует держать международное сообщество в курсе промежуточных мер, принимаемых в ожидании полной ликвидации этих арсеналов.

53. Чтобы приблизиться к миру, свободному от ядерного оружия, международное сообщество разработало ряд инструментов и предприняло ряд инициатив, которые в совокупности составляют режим нераспространения. Успех этого режима зависит от поддержки всех государств. Таким образом, подписание, ратификация и вступление в силу Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний, а также начало переговоров по соглашению о запрещении производства расщепляющегося материала для ядерного оружия будут иметь большое значение для демонстрации приверженности международного сообщества цели ядерного нераспространения и разоружения во всех их аспектах.

54. Гарантии МАГАТЭ играют решающую роль в обеспечении того, чтобы ядерные материалы, предназначенные для мирных целей, не переключались на другие виды использования. Помимо этого, двусторонние и региональные гарантии способствуют большей транспарентности и взаимному доверию между соседними государствами. Например, разработанный Аргентиной и Бразилией

высокоэффективный режим двусторонних гарантий может служить образцом для других регионов мира. Становятся нормой принятие гарантий МАГАТЭ и обязательство использовать ядерную энергию в мирных целях как условие для поставки ядерных материалов и технологий. Режимы контроля за ядерным экспортом играют важную роль в содействии сотрудничеству в ядерной области, и их следует рассматривать не как ограничения на законный доступ к ядерной технологии, но как руководящие принципы для ответственной политики в сфере ядерного экспорта.

55. Договором не налагается никаких ограничений на законное использование ядерной энергии в мирных целях. Более того, в нем участникам гарантируется экономическое и техническое развитие посредством международного сотрудничества в использовании ядерной энергии в мирных целях, включая международный обмен оборудованием и материалом для обработки, использования и производства ядерных материалов в мирных целях. Такая деятельность должна проводиться в обстановке транспарентности и в соответствии с принятыми на международном уровне нормами по обеспечению безопасности и физической защиты ядерных материалов. В связи с этим необходимо сотрудничество на соответствующих форумах для укрепления норм, которыми регулируется морская перевозка радиоактивных отходов.

56. Зоны, свободные от ядерного оружия, вносят существенный вклад в обеспечение международного мира и безопасности как районы, свободные от применения или угрозы применения ядерного оружия. Аргентина надеется, что другие регионы, в особенности являющиеся очагами напряженности, последуют примеру Латинской Америки и Карибского бассейна и создадут аналогичные зоны, значительно стимулирующие развитие.

57. *Г-н Баали (Алжир) вновь занимает место Председателя.*

Выборы председателей и заместителей председателей Главных комитетов, Редакционного комитета и Комитета по проверке полномочий (продолжение)

58. **Председатель** заявляет, что на пост второго заместителя Председателя Комитета по проверке полномочий была предложена кандидатура г-на Кеффлера (Австрия) и что, кроме того, в качестве

шестого члена этого Комитета была предложена Греция.

59. *Г-н Кеффлер (Австрия) избирается заместителем Председателя, а Греция избирается членом Комитета по проверке полномочий.*

Организация работы

60. **Председатель** заявляет, что Генеральный комитет рассмотрел просьбы Агентства по запрещению ядерного оружия в Латинской Америке и Карибском бассейне (ОПАНАЛ), Лиги арабских государств и Бразильско-аргентинского агентства по учету и контролю ядерных материалов (АБАКК) о выступлении с заявлениями на пленарном заседании Конференции. Так как возражений на эти просьбы не поступило, он считает, что Конференция согласна предложить ОПАНАЛ, Лиге арабских государств и Бразильско-аргентинскому агентству по учету и контролю ядерных материалов выступить с заявлениями на пленарном заседании Конференции.

61. *Решение принимается.*

62. **Председатель** заявляет, что на том же заседании Генеральный комитет рассмотрел запрос от Кубы, присутствующей на Конференции в качестве наблюдателя, о том, может ли она распространить свои документы в качестве официальных документов Конференции. Поскольку правила процедуры в этом отношении неясны и так как на Конференции 1990 года по рассмотрению действия Договора нескольким государствам, не являвшимся участниками Договора, было разрешено распространить свои документы в качестве официальных документов, Генеральный комитет не возражал против продолжения этой практики. Поэтому Председатель считает, что Конференция согласна продолжать издавать документы, представленные государствами-наблюдателями, в качестве официальных документов.

63. *Решение принимается.*

Заседание закрывается в 17 час. 40 мин.